



Den Europæiske Union

Offentliggørelse af Supplement til Den Europæiske Unions Tidende

2, rue Mercier, 2985 Luxembourg, Luxembourg Fax: +352 29 29 42 670

Mailadresse: ojs@publications.europa.eu

Oplysninger og online-formularer: <http://simap.europa.eu>

## Udbudsbekendtgørelse

(Direktiv 2004/18/EF)

### Del I : Ordregivende myndighed

#### I.1) Navn, adresser og kontaktpunkt(er):

Officielt navn: [Aarhus Kommune, Sekretariatet vedrørende Urban Mediaspace Aarhus](#)

National identitetsangivelse: *(hvis kendt)*

Postadresse: [Mølleparken 1](#)

By: [Aarhus C](#)

Postnummer: [8000](#)

Land: [Danmark \(DK\)](#)

Kontaktpunkt(er): [Eva-Marie L. H. Rasmussen](#)

Telefon: [+45 89402248](#)

Att:

Mailadresse: [urbanmediaspace@aarhus.dk](mailto:urbanmediaspace@aarhus.dk)

Fax:

**Internetadresse(r):** *(hvis relevant)*

Overordnet internetadresse for den ordregivende myndighed / ordregiveren: *(URL)* <http://www.aarhus.dk>

Internetadresse for køberprofilen: *(URL)* <http://www.urbanmediaspace.dk>

Elektronisk adgang til oplysninger: *(URL)*

Elektronisk indsendelse af bud og ansøgninger om deltagelse: *(URL)*

#### Yderligere oplysninger fås her

Det/De ovennævnte kontaktpunkt(er)  Andet (udfyld bilag A.I)

**Specifikationer og yderligere dokumenter (herunder dokumenter vedrørende den konkurrenceprægede dialog og et dynamisk indkøbssystem) fås her**

Det/De ovennævnte kontaktpunkt(er)  Andet (udfyld bilag A.II)

**Bud eller ansøgninger om deltagelse skal sendes til**

Det/De ovennævnte kontaktpunkt(er)  Andet (udfyld bilag A.III)

#### I.2) Type ordregivende myndighed

Ministerium eller en anden myndighed på nationalt plan eller forbundsplan, herunder regionale eller lokale afdelinger

Nationalt kontor eller forbundskontor

Regional eller lokal myndighed

Regionalt eller lokalt kontor

Offentligt organ

Europæisk institution/agentur eller international organisation

Andet: *(angiv nærmere)*

#### I.3) Hovedaktivitet

- Generelle offentlige tjenester
- Forsvar
- Offentlig orden og sikkerhed
- Miljø
- Økonomiske og finansielle anliggender
- Sundhed
- Boliger og offentlige faciliteter
- Social beskyttelse
- Fritid, kultur og religion
- Uddannelse
- Andet: *(angiv nærmere)*

#### **I.4) Kontrakt indgås på andre ordregivende myndigheders vegne**

Den ordregivende myndighed indkøber på andre ordregivende myndigheders vegne:

ja  nej

*kan yderligere oplysninger om disse ordregivende myndigheder anføres i bilag A*

## Del II : Kontraktens genstand

### II.1) Beskrivelse :

#### II.1.1) Den ordregivende myndigheds betegnelse for kontrakten :

[Udbud af materialehåndteringssystem](#)

#### II.1.2) Kontrakttype og leverings- eller udførelsessted for bygge/anlægsarbejdet, varerne eller tjenesteydelserne :

Vælg kun den kategori – bygge- og anlægsarbejde, varer eller tjenesteydelser – som passer bedst til den specifikke kontraktgenstand eller det specifikke indkøb

- |  |  |                                       |
|--|--|---------------------------------------|
| <input type="radio"/> Bygge- og anlægsarbejder   | <input checked="" type="radio"/> Varer       | <input type="radio"/> Tjenesteydelser |
| <input type="checkbox"/> Udførelse   | <input type="checkbox"/> Indkøb              | Tjenesteydelseskategori nr.:          |
| <input type="checkbox"/> Projektering og udførelse   | <input type="checkbox"/> Leasing             | Se tjenesteydelseskategoriene i       |
| <input type="checkbox"/> Udførelse af bygge- eller anlægsarbejdet, uanset med hvilke midler, efter den ordregivende myndigheds specifikationer | <input type="checkbox"/> Leje                | bilag C1                              |
|  | <input type="checkbox"/> Leje med forkøbsret |                                       |
|  | <input type="checkbox"/> En kombination      |                                       |

Hovedleverings- eller hovedudførelsessted for bygge- eller anlægsarbejde, varer eller tjenesteydelser :

[Dokk1 i Aarhus](#)

NUTS-kode: [DK042](#)

#### II.1.3) Oplysninger om offentlig kontrakt, rammeaftale eller dynamisk indkøbssystem:

- Bekendtgørelsen vedrører en offentlig kontrakt
- Bekendtgørelsen vedrører udarbejdelse af en rammeaftale
- Bekendtgørelsen vedrører oprettelse af et dynamisk indkøbssystem

#### II.1.4) Oplysninger om rammeaftale : (hvis relevant)

- Rammeaftale med flere aktører
- Rammeaftale med en enkelt aktør

Antal :

eller

(hvis relevant) største antal :                      deltagere i den påtænkte rammeaftale

#### Rammeaftalens varighed

Varighed i år :                      eller    måneder :

Begrundelse for en rammeaftale med en varighed på over fire år :

#### Anslået samlet værdi af indkøbene i hele rammeaftalens løbetid (hvis relevant, anfør kun tal)

Anslået værdi eksklusive moms :                      Valuta :

eller

interval: mellem :                      : og :                      :    Valuta :

Hypigheden og værdien af de kontrakter, der skal tildeles : (hvis kendt)

#### II.1.5) Kort beskrivelse af kontrakten eller indkøbet/indkøbene :

Hovedbiblioteket i Aarhus Kommune skal have et nyt materialehåndteringssystem i forbindelse med flytningen til Dokk1 i 2014.

Det kommende materialehåndteringssystem skal fungere som selvafleverings- og sorteringsenhed for bibliotekets udlånsmaterialer. Materialehåndteringssystemet skal være forsynet med afkast både til vogne og kasser.

Materialehåndteringssystemet skal skabe et optimalt arbejdsmiljø for bibliotekets ansatte, samtidig skal hovedbiblioteket tilbyde en effektiv og god serviceoplevelse for lånerne.

Materialehåndteringssystemet skal placeres på niveau 0 i Dokk1, hvor bibliotekets udlånsmaterialer sorteres.

Rummet er hævet 1,2 m i forhold til det omgivende terræn udenfor bygningen. I dette niveau sker der døgnindkast udefra både i og udenfor hovedbibliotekets åbningstid (indkastet er reelt set beliggende ca. 40 cm under gulvniveauet, hvor materialehåndteringssystemet er placeret).

På niveau 1, hvor hovedbiblioteket placeres med udlån og aflevering af bøger, skal der opsættes indkast til lånerne. Den tænkte placering er angivet på tegning A-00-2130, jf. bilag 5 til udbudsbetingelserne, men den endelige placering afhænger af den tilbudte løsning. Placeringen af hullet ned til materialehåndteringssystemet skal respektere bygningens konstruktioner. Dækket er lavet af TT-elementer, hvor bjælkerne ikke må gennembrydes.

Fra lånerindkastene på niveau 1 i Dokk1 skal materialet transporteres ned til niveau 0 i Dokk1, hvor materialehåndteringssystemet placeres.

Tilbudsgiver skal levere et komplet og fuldt funktionsdygtigt materialehåndteringssystem inklusiv montering og idriftsættelse i Dokk1. Krav og ønsker til det udbudte materialehåndteringssystem fremgår af kravspecifikationen, jf. bilag 4 til udbudsbetingelserne.

Til udbuddet er vedlagt relevant tegningsmateriale for placering af materialehåndteringssystemet i Dokk1, jf. bilag 5 til udbudsbetingelserne bestående af 8 tegninger samt et forklarende bilag.

Tegningerne er vedlagt som pdf-fil. Det er muligt at indlæse pdf-filen i Auto-Cad og derefter arbejde videre med indtegnning af materialehåndteringssystemet på tegningerne.

Tegninger målestok 1:200 kan formidles efter henvendelse til Aarhus Kommunes kontaktperson.

Materialehåndteringssystemet skal være overdraget til Aarhus Kommune efter gennemført og godkendt test den 31. oktober 2014. Tidsplanen for levering af materialehåndteringssystemet fremgår i øvrigt af det som bilag 3 til udbudsbetingelserne vedlagte kontraktudkast.

Kontraktudkast med underbilag 3.1.1.3 Byggepladsbestemmelser og underbilag 10.2.1 Garantiskabelon og underbilag 10.3.1 Garantiskabelon er vedlagt som bilag 3 til udbudsbetingelserne.

Bilag 6 til udbudsbetingelserne, It-miljø (situationsbeskrivelse) beskriver det it-miljø, som softwaren i det udbudte materialehåndteringssystem skal indgå i.

Tilbudsgiver skal give tilbud på det udbudte materialehåndteringssystem, jf. ovenfor. Dette tilbud betegnes Løsning A.

Herudover kan tilbudsgiver afgive et sideordnet tilbud på et materialehåndteringssystem, som ud over at opfylde ovennævnte krav, herunder mindstekravene i kravspecifikationen, bilag 4 til udbudsbetingelserne, indeholder mulighed for recirkulering af materialerne på sorteringssystemet. Det skal være muligt at konfigurere antal recirkulationer, inden et materiale køres til dump.

Det sideordnede tilbud betegnes Løsning B. Bilag 3-6 til udbudsbetingelserne finder fuldt ud anvendelse i forhold til det sideordnede tilbud.

Det er en betingelse for at indlevere et sideordnet tilbud på Løsning B, at der tillige indleveres et ordinært tilbud på Løsning A.

## II.1.6) CPV-glossaret (common procurement vocabulary) :

	Primærglossaret	Supplerende glossar (hvis relevant)
Hovedgenstand	30238000	

## II.1.7) Oplysninger om WTO-aftalen om offentlige indkøb :

Dette udbud er omfattet af WTO-aftalen om offentlige indkøb :  ja  nej

**II.1.8) Delaftaler:** (til oplysninger om delaftaler benyttes bilag B en gang for hver delaftale)

Kontrakten er opdelt i delaftaler:  ja  nej

(hvis ja) Der kan afgives bud på

en enkelt delaftale

en eller flere delaftaler

alle delaftaler

**II.1.9) Oplysninger om alternative tilbud:**

Alternative tilbud vil blive taget i betragtning :  ja  nej

**II.2) Kontraktens mængde eller omfang :**

**II.2.1) Samlet mængde eller omfang :** (inklusive alle delaftaler, forlængelser og optioner, hvis relevant)

(hvis relevant, anfør kun tal)

Anslået værdi eksklusive moms : Valuta :

eller

interval: mellem : : og : : Valuta :

**II.2.2) Oplysninger om optioner :** (hvis relevant)

Optioner :  ja  nej

(hvis ja) Beskrivelse af disse optioner :

(hvis kendt) Foreløbig tidsplan for anvendelse af disse optioner :

måneder : eller dage : (fra tildeling af kontrakten)

**II.2.3) Oplysninger om forlængelse :** (hvis relevant)

Denne kontrakt kan forlænges:  ja  nej

Antal gange, der er mulighed for forlængelse: (hvis kendt) eller interval: mellem : og:

(hvis kendt) Hvis der er tale om indkøbs- eller tjenesteydelseskontrakter, der kan forlænges: anslået tidsramme for efterfølgende kontakter:

måneder: eller dage: (fra tildeling af kontrakten)

**II.3) Kontraktens varighed eller frist for dens opfyldelse:**

Varighed i måneder : eller dage: (fra tildeling af kontrakten)

eller

Påbegyndelse: (dd/mm/åååå)

Færdiggørelse: (dd/mm/åååå)

## Del III : Juridiske, økonomiske, finansielle og tekniske oplysninger

### III.1) Kontraktbetingelser:

#### III.1.1) Sikkerhedsstillelse og garantier, som forlanges: *(hvis relevant)*

Det fremgår af udbudsbetingelserne, der er tilgængeligt på [www.urbanmediaspace.dk/udbud](http://www.urbanmediaspace.dk/udbud), at der kræves sikkerhedsstillelse (garanti).

#### III.1.2) De vigtigste finansierings- og betalingsvilkår og/eller henvisning til relevante bestemmelser herom:

Det fremgår af udbudsbetingelserne, der er tilgængeligt på [www.urbanmediaspace.dk/udbud](http://www.urbanmediaspace.dk/udbud), hvilke finansierings- og betalingsvilkår, der finder anvendelse.

#### III.1.3) Retlig form, som kræves af den sammenslutning af økonomiske aktører, ordren tildeles: *(hvis relevant)*

Ingen.

#### III.1.4) Andre særlige vilkår: *(hvis relevant)*

Der gælder særlige vilkår for opfyldelse af kontrakten :  ja  nej

*(hvis ja) Beskrivelse af de særlige vilkår:*

Det fremgår af det udbudsbetingelserne, der er tilgængelige på [www.urbanmediaspace.dk/udbud](http://www.urbanmediaspace.dk/udbud), i hvilket omfang, der gælder særlige vilkår.

### III.2) Betingelser for deltagelse:

#### III.2.1) De økonomiske aktørers personlige forhold, herunder krav om optagelse i erhvervs- eller handelsregister:

Oplysninger og formaliteter, som er nødvendige for at vurdere, om kravene er opfyldt:

Af lovbekendtgørelse nr. 336 af 13. maj 1997 om begrænsning af skyldneres muligheder for at deltage i offentlige udbudsforretninger m.v., fremgår det, at Aarhus Kommune ved køb af varer og tjenesteydelser skal kræve, at enhver tilbudsgiver afgiver en erklæring på tro og love om, i hvilket omfang tilbudsgiveren har ubetalt, forfalden gæld til det offentlige i form af skatter, afgifter og bidrag til sociale sikringsordninger i henhold til lovgivningen i Danmark eller det land, hvor tilbudsgiveren er etableret.

Aarhus Kommunes retningslinjer for administrationen af lovbekendtgørelse nr. 336 af 13. maj 1997 fremgår af bilag 2 Tro- og loveerklæring til udbudsbetingelserne.

Tilbudsgiver skal udfylde og underskrive tro- og loveerklæring om, i hvilket omfang tilbudsgiver har ubetalt, forfalden gæld til det offentlige, jf. finansministeriets lovbekendtgørelse nr. 336 af 13. maj 1997 og i overensstemmelse med Aarhus Kommunes retningslinjer for administration af loven. Erklæringen er vedlagt udbudsbetingelserne som bilag 2 Tro- og loveerklæring.

Deltagelse i udbudsproceduren er udelukket, hvis ét af følgende forhold er til stede:

- Der er afsagt endelig dom over tilbudsgiver vedrørende deltagelse i en kriminel organisation eller bestikkelse eller svig eller hvidvaskning af penge.
- Tilbudsgivers bo er under konkurs, likvidation, skifte eller tvangsakkord uden for konkurs, tilbudsgiver har indstillet sin erhvervsvirksomhed eller befinder sig i en lignende situation i henhold til en tilsvarende procedure, der er fastsat i national lovgivning.
- Tilbudsgivers bo er begæret taget under konkursbehandling eller behandling med henblik på likvidation, skifte eller tvangsakkord uden for konkurs eller enhver tilsvarende behandling, der er fastsat i national lovgivning.

- d) Tilbudsgiver ved en retskraftig dom er dømt for en strafbar handling, der rejser tvivl om den pågældendes faglige hæderlighed.
- e) Tilbudsgiver i forbindelse med udførelsen af sit erhverv har begået en alvorlig fejl, som de ordregivende myndigheder beviseligt har konstateret.
- f) Tilbudsgiver ikke har opfyldt sine forpligtelser med hensyn til betaling af ydelser til sociale sikringsordninger i henhold til retsfor skrifterne i det land, hvor den pågældende er etableret, eller i Danmark.
- g) Tilbudsgiver ikke har opfyldt sine betalingsforpligtelser med hensyn til betaling af skatter og afgifter i henhold retsfor skrifterne i det land, hvor den pågældende er etableret, eller i Danmark.
- h) Tilbudsgiver svigagtigt har fremsat urigtige oplysninger i forbindelse med meddelelse af oplysninger i henhold til de nævnte udelukkelsesgrunde.
- Tilbudsgiver skal afgive erklæring på tro og love om, at ingen af de ovenfor under (a)-(h) nævnte forhold er til stede. Erklæringen er vedlagt udbudsbetingelserne som bilag 2 Tro- og loveerklæring.

### III.2.2) Økonomisk og finansiel kapacitet:

Oplysninger og formaliteter, som er nødvendige for at vurdere, om kravene er opfyldt: Mindstekrav til det niveau, der muligvis kræves: *(hvis relevant)*

Som dokumentation for tilbudsgivers økonomiske og finansielle formåen skal tilbudsgiver udfylde bilag 1 Tilbudsbesvarelsen til udbudsbetingelserne og vedlægge,

- revideret og godkendt årsrapport for det senest afsluttede regnskabsår.
- dokumentation for relevant erhvervsansvarsforsikring i form af police eller erklæring fra forsikringsselskabet.

### III.2.3) Teknisk kapacitet:

Oplysninger og formaliteter, som er nødvendige for at vurdere, om kravene er opfyldt: Mindstekrav til det niveau, der muligvis kræves: *(hvis relevant)*

Som dokumentation for tilbudsgivers tekniske og faglige formåen skal tilbudsgiver udfylde bilag 1 Tilbudsbesvarelsen til udbudsbetingelserne og angive,

- beskrivelse af tilbudsgivers virksomhed, herunder ejerforhold og organisation med angivelse af antal ansatte.
- en liste over de væsentligste sammenlignelige ydelser, som tilbudsgiver har udført i løbet af de seneste 3 (tre) år, med angivelse af tidspunkt herfor samt navn og telefonnummer på modtager. Aarhus Kommune forbeholder sig ret til at undersøge de indsendte referencer. Tilbudsgiver opfordres til at fremhæve 2 (to) udvalgte referencer fra referencelisten, som tilbudsgiver finder særligt relevante i forhold til den udbudte opgave. De 2 (to) fremhævede referencer kan med fordel beskrives uddybende. Den uddybende beskrivelse forventes at synliggøre tilbudsgivers relevante kompetencer og erfaringer i forhold til den udbudte opgave.
- Angivelse af navn og titel på tilbudsgivers projektleder og montageleder i forbindelse med levering af det udbudte materialehåndteringssystem tillige med CV på disse.

Det er et mindstekrav, at tilbudsgiver angiver 2 (to) referencer vedrørende levering af et sammenligneligt materialehåndteringssystem, som tilbudsgiver har udført i løbet af de seneste 3 (tre) år.

- oplysninger om eventuelle underleverandører med angivelse af navn og CVR-nr.

**III.2.4) Oplysning om reserverede kontrakter:** *(hvis relevant)*

- Kontrakten er forbeholdt beskyttede værksteder
- Kontrakten må kun udføres som led i programmer for beskyttet beskæftigelse

**III.3) Specifikke vilkår for tjenesteydelseskontrakter:**

**III.3.1) Oplysninger om en bestemt profession:**

Udførelse af tjenesteydelsen er forbeholdt en bestemt profession:  ja  nej  
*(hvis ja)* Henvisning til den relevante lov eller administrative bestemmelse :

**III.3.2) Medarbejdere, der skal udføre tjenesteydelsen:**

Juridiske personer bør anføre navne på og faglige kvalifikationer for de medarbejdere, der skal udføre tjenesteydelsen:  ja  nej



## Del IV : Procedure

### IV.1) Type procedure:

#### IV.1.1) Type procedure:

- Offentlig  
 Begrænset  
 Hastende begrænset udbud    Begrundelse for brug af hasteproceduren:

Forhandling    Nogle ansøgere er allerede udvalgt (eventuelt som led i visse typer udbud med forhandling) :  ja  nej  
*(hvis ja, anfør navn og adresse på de økonomiske aktører, som allerede er udvalgt, under del VI.3: Yderligere oplysninger)*

Hastende udbud efter forhandling    Begrundelse for brug af hasteproceduren:

Konkurrencepræget dialog

#### IV.1.2) Grænse for, hvor mange økonomiske aktører der vil blive opfordret til at afgive bud eller deltage: *(begrænset udbud, udbud efter forhandling, konkurrencepræget dialog)*

Forventet antal økonomiske aktører:  
eller

Forventet mindsteantal:                      og *(hvis relevant)* største antal

Objektive kriterier for valg af det begrænsede antal kandidater:

#### IV.1.3) Reduktion af antallet af økonomiske aktører under forhandlingerne eller dialogen: *(udbud efter forhandling, konkurrencepræget dialog)*

Anvendelse af etapeopdelt procedure for gradvis at reducere det antal løsninger, der skal drøftes, eller tilbud, der skal forhandles :  ja  nej

### IV.2) Tildelingskriterier

#### IV.2.1) Tildelingskriterier *(sæt kryds i den eller de relevante rubrikker)*

Laveste pris

eller

Det økonomisk mest fordelagtige bud vurderet på grundlag af

de nedenfor anførte kriterier *(tildelingskriterierne skal anføres med deres vægtning eller i prioriteret rækkefølge med det vigtigste først, hvis det af påviselige grunde ikke er muligt at foretage en vægtning)*

de kriterier, der er anført i specifikationerne, i opfordringen til at afgive bud eller til at forhandle eller i det beskrivende dokument

Kriterier	Vægtning	Kriterier	Vægtning
1.		6.	
2.		7.	
3.		8.	
4.		9.	

Kriterier	Vægtning	Kriterier	Vægtning
5.		10.	

#### IV.2.2) Oplysninger om elektronisk auktion

Der vil blive anvendt elektronisk auktion:  ja  nej

(hvis ja, efter omstændighederne) Yderligere oplysninger om elektronisk auktion:

#### IV.3) Administrative oplysninger:

**IV.3.1) Sagsnummer hos den ordregivende myndighed:** (hvis relevant)

**IV.3.2) Har der været tidligere offentliggørelse(r) om samme kontrakt?:**

ja  nej

(hvis ja)

Vejledende forhåndsmeddelelse  Bekendtgørelse om køberprofil

Bekendtgørelsens nummer i EUT: af: (dd/mm/åååå)

Andre forudgående offentliggørelser (hvis relevant)

**IV.3.3) Vilkår for adgang til specifikationer og yderligere dokumenter eller beskrivende dokumenter:**

(hvis der er tale om en konkurrencepræget dialog)

Frist for modtagelse af anmodninger om dokumenter eller for adgang til dokumenter

Dato: [11/06/2013](#) Tidspunkt: [12:00](#)

Skal der betales for dokumenterne?  ja  nej

(hvis ja, anfør kun tal) Pris: Valuta:

Betalingsvilkår og metode:

**IV.3.4) Frist for modtagelse af bud eller ansøgninger om deltagelse:**

Dato: [11/06/2013](#) Tidspunkt: [12:00](#)

**IV.3.5) Dato for afsendelse til udvalgte kandidater af opfordringer til at afgive bud eller at deltage:** (hvis kendt, hvis der er tale om et begrænset udbud, et udbud efter forhandling eller en konkurrencepræget dialog)

Dato:

**IV.3.6) Sprog, der må benyttes ved afgivelse af bud eller ansøgninger om deltagelse:**

Ethvert officielt EU-sprog

Følgende officielle EU-sprog:

[DA](#)

Andet:

**IV.3.7) Minimumsperiode, i hvilken den bydende er forpligtet af sit bud:**

til: :  
eller

Varighed i måneder : 6 eller dage : (fra den anførte dato for modtagelse af bud)

**IV.3.8) Åbning af bud:**

Dato : 11/06/2013 (dd/mm/åååå) Tidspunkt 12:01

(hvis relevant) Sted:

Der må være personer til stede under åbningen af bud (hvis relevant) :

ja  nej

(hvis ja) Yderligere oplysninger om adgangsberettigede personer og fremgangsmåde ved åbning af bud:

## Del VI: Supplerende oplysninger

### VI.1) Oplysninger om gentagelse: *(hvis relevant)*

Dette er et tilbagevendende offentligt indkøb :  ja  nej

*(hvis ja)* Skønnet tidspunkt for offentliggørelse af yderligere bekendtgørelser:

### VI.2) Oplysninger om EU-midler:

Kontrakten vedrører et EU-finansieret projekt og/eller program :  ja  nej

*(hvis ja)* Skønnet tidspunkt for offentliggørelse af yderligere bekendtgørelser:

### VI.3) Yderligere oplysninger: *(hvis relevant)*

### VI.4) Klageprocedurer:

#### VI.4.1) Organ med ansvar for klageprocedurerne:

Officielt navn: [Klagenævnet for Udbud](#)

Postadresse: [Dahlerups Pakhus Langelinie Allé 17](#)

By: [København Ø](#)

Postnummer: [2100](#)

Land: [Danmark \(DK\)](#)

Telefon:

Mailadresse: [kfu@erst.dk](mailto:kfu@erst.dk)

Fax:

Internetadresse: (URL) <http://www.kfu.dk>

#### Organ med ansvar for mæglingsprocedurerne *(hvis relevant)*

Officielt navn:

Postadresse:

By:

Postnummer:

Land:

Telefon:

Mailadresse:

Fax:

Internetadresse: (URL)

#### VI.4.2) Indgivelse af klager: *(udfyld VI.4.2 eller om nødvendigt VI.4.3)*

Klager skal være modtaget i Klagenævnet for Udbud inden 6 måneder fra dagen efter offentliggørelsen af ordregiverens bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået kontrakt, jf. lov nr. 492 af 12. maj 2010 om håndhævelse af udbudsreglerne m.v. med senere ændringer.

#### VI.4.3) Tjeneste, hvor der kan fås oplysninger om indgivelse af klager:

Officielt navn: [Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen](#)

Postadresse: [Carl Jacobsens Vej 35](#)

By: [Valby](#)

Postnummer: [2500](#)

Land: [Danmark \(DK\)](#)

Telefon:

Mailadresse: [kfst@kfst.dk](mailto:kfst@kfst.dk)

Fax:

Internetadresse: (URL) <http://www.kfst.dk>

**VI.5) Dato for afsendelse af denne bekendtgørelse:**

[29/04/2013](#) (dd/mm/åååå) - ID:2013-058565

## Bilag A

### Yderligere adresser og kontaktpunkter

#### I) Adresser og kontaktpunkter, hvor der kan indhentes yderligere oplysninger

Officielt navn: \_\_\_\_\_ National identitetsangivelse: *(hvis kendt)*  
Postadresse: \_\_\_\_\_  
By: \_\_\_\_\_ Postnummer: \_\_\_\_\_ Land: \_\_\_\_\_  
Kontaktpunkt(er): \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_  
Att: \_\_\_\_\_  
Mailadresse: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
Internetadresse: *(URL)* \_\_\_\_\_

#### II) Adresser og kontaktpunkter, hvor der kan fås specifikationer og yderligere dokumenter

Officielt navn: [Aarhus Kommune, Sekretariatet](#) National identitetsangivelse: *(hvis kendt)*  
[vedrørende Urban Mediaspace Aarhus](#)  
Postadresse: [Mølleparken 1](#)  
By: [Aarhus C](#) Postnummer: [8000](#) Land: [Danmark \(DK\)](#)  
Kontaktpunkt(er): \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_  
Att: [Eva-Marie L H Rasmussen](#)  
Mailadresse: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
Internetadresse: *(URL)* <http://www.urbanmediaspace.dk/udbud>

#### III) Adresser og kontaktpunkter, som bud / ansøgninger om deltagelse skal sendes til

Officielt navn: \_\_\_\_\_ National identitetsangivelse: *(hvis kendt)*  
Postadresse: \_\_\_\_\_  
By: \_\_\_\_\_ Postnummer: \_\_\_\_\_ Land: \_\_\_\_\_  
Kontaktpunkt(er): \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_  
Att: \_\_\_\_\_  
Mailadresse: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
Internetadresse: *(URL)* \_\_\_\_\_

#### IV) Adresse på den anden ordregivende myndighed, på hvis vegne den ordregivende myndighed foretager indkøbet

Officielt navn \_\_\_\_\_ National identitetsangivelse ( hvis kendt ): \_\_\_\_\_  
Postadresse: \_\_\_\_\_  
By \_\_\_\_\_ Postnummer \_\_\_\_\_  
Land \_\_\_\_\_

----- (Benyt bilag A, del IV, så mange gange som nødvendigt) -----

## **Bilag B**

### **Oplysninger om delaftaler**

**Den ordregivende myndigheds betegnelse for kontrakten**

**Delaftale nr. :**                      **Betegnelse :**

**1) Kort beskrivelse:**

**2) CPV-glossaret (common procurement vocabulary):**

Primærglossaret:

**3) Mængde eller omfang:**

(hvis kendt, anfør kun tal) Enten anslået værdi eksklusive moms:                      Valuta:  
eller

interval: mellem :                      og:                      Valuta:

**4) Oplysning om anden dato for varighed af kontrakten eller for start/færdiggørelse: (hvis relevant)**

Varighed i måneder :                      eller dage :                      (fra tildeling af kontrakten)

eller

Påbegyndelse:                      (dd/mm/åååå)

Færdiggørelse:                      (dd/mm/åååå)

**5) Yderligere oplysninger om delaftaler:**

**Bilag C1 – Offentlige indkøb**  
**Tjenesteydelseskategorier, som der henvises til i del II: Kontraktens genstand**  
**Direktiv 2004/18/EF**

<b>Kategori nr. [1]</b>	<b>Beskrivelse</b>
1	Vedligeholdelse og reparation
2	Landtransport [2], herunder sikkerhedstransport og kurérvirksomhed, undtagen postbesørgelse
3	Luftransport af personer og gods, undtagen postbesørgelse
4	Postbesørgelse på land [3] og i luften
5	Teletjenester
6	Finansielle tjenesteydelser: a) Forsikring b) Bank- og investeringstjenesteydelser [4]
7	Edb-tjenesteydelser og hermed beslægtede tjenesteydelser
8	FoU-tjenesteydelser [5]
9	Regnskab, revision og bogholderi
10	Markeds- og opinionsundersøgelser
11	Managementkonsulentvirksomhed [6] og hermed beslægtede tjenesteydelser
12	Arkitektvirksomhed, rådgivende ingeniørvirksomhed og integreret ingeniørvirksomhed, byplanlægning og landskabsarkitektur, hermed beslægtet teknisk-videnskabelig konsulentvirksomhed, teknisk prøvning og analyse
13	Reklamevirksomhed
14	Bygningsrengøring og ejendomsadministration
15	Forlags- og trykkerivirksomhed på honorar- eller kontraktbasis
16	Kloakering og affaldsbortskaffelse; rensning og lignende tjenesteydelser
<b>Kategori nr. [7]</b>	<b>Beskrivelse</b>
17	Hotel- og restaurationsvirksomhed
18	Jernbanetransport
19	Transport ad vandveje
20	Støtte- og hjælpetransporttjenesteydelser
21	Juridiske tjenesteydelser
22	Personaleudvælgelse og rekruttering [8]
23	Efterforsknings- og sikkerhedstjenester, undtagen sikkerhedstransport
24	Undervisning og erhvervsuddannelse
25	Sundheds- og socialvæsen
26	Fritids- og sportsaktiviteter samt kulturelle aktiviteter [9]
27	Andre tjenesteydelser

1 Tjenesteydelseskategorier som omhandlet i artikel 20 og bilag II A i direktiv 2004/18/EF.

2 Undtagen jernbanetransport som omhandlet i kategori 18.

3 Undtagen jernbanetransport som omhandlet i kategori 18.

4 Undtagen finansielle tjenesteydelser vedrørende emission, køb, salg og overdragelse af værdipapirer eller andre finansielle instrumenter samt centralbankers tjenesteydelser. Følgende er også udelukket: tjenesteydelser, der består i erhvervelse eller leje – uanset med hvilke finansielle midler – af jord, eksisterende bygninger eller anden fast ejendom, eller som vedrører rettigheder hertil. Dog er aftaler om finansielle tjenesteydelser, der indgås samtidig med eller før eller efter aftalen om erhvervelse eller leje, uanset form, omfattet af direktivet.



5 Undtagen tjenesteydelser vedrørende forskning og udvikling, bortset fra dem, hvis udbytte tilhører den ordregivende myndighed til brug for dens egen virksomhed, hvis tjenesteydelsen i fuldt omfang betales af den ordregivende myndighed.

6 Undtagen voldgiftsafgørelser og mægling.

7 Tjenesteydelseskategorier som omhandlet i artikel 21 og bilag II B i direktiv 2004/18/EF.

8 Undtagen ansættelseskontrakter.

9 Undtagen kontrakter om radio- og tv-selskabers indkøb, udvikling, produktion eller samproduktion af programmateriale og kontrakter om sendetid.